

本報宣言

本報為加屬致公堂之機關。前為同除專制之東。今為民國謀共和之幸福。此後對於個人社會政府各大小團體。凡其一言一行。確有裨於共和者。則贊助之。確有礙於共和者。則反對之。至於衡衡方面。首重培植新道。若無新道之根本。雖日日言改良舊道。亦無濟于事。故本報同人等勉力兼為之。務守言論界之強權也。

中華民國八年四月十六日

# 大公報

## TAI HON KONG BO LTD.

### THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

( WEDNESDAY APRIL 16th 1919 )

P. O. Box 260

VOLUME 11 No. 32 (號二卅第卷一十第(聞新)) \$8.00 PER YEAR

號線詩磨七〇九式(三期星)號十六百二箱信報本

夏歷歲次己未三月十七日

### 閱報諸君須知

本報為加屬致公堂之機關。創設已歷年所。其宗旨純正。立論持平。消息靈通。向為閱報諸君所推許。近日報務愈形發達。皆賴閱報諸君之栽培。惟運來紙價驟漲。工價高昂。報費仍照向例。恐難週轉。故擬將報費略增。本埠每月收報費銀六毛。郵寄每年英金九元。英屬各埠。及美國。檀香山。小呂宋。墨西哥等處。每年收英金八元。半年四元二毛。三個月二元四毛。一個月八毛五仙。中國及外國每年收英金九元。郵費在內。本報除禮拜日外。每日呈報。無論取閱久暫。均仰先惠。如因小費未便。或托某店代認。按季收銀。定必陸續付上。空函索取。恕不奉早。

### 域埠總堂催收捐款

敬啟者本總堂收贖公產經於七月十二月卅一號償還第壹期登報通告諒諸青覽同訂定四月一號為第二期償還本息銀五千元事關公產重要均藉各手足加意樂助功竟告成本總堂近將派員遊埠勸捐並彙收捐款仰各埠手足踴躍輸將解囊力助既捐者即將銀繳交代理收銀處未捐者即竭力加捐預便勸捐收員到埠時提交以應期償還而重公產是所切禱專此候候  
八年一月六日 域埠致公總堂啟



### 金門懇親大會一週紀念 (槐)

凡天下事果無足輕重者。每淡焉忘之。若有關於人羣中有莫大之福利者。則其事其時。有不能因事過境遷而遂忽之也。自美洲金門致公總堂懇親大會。最足令人片刻不能忘者。竊思客歲暮春。加屬各致公堂。為金門懇親大會。皆蒙東邀。是以聯同選派代表三名預會。鄙人謬膺其選。不自量力。濫竽代表之一。得以追隨羅君一君之後。并親諸君子之光儀。何幸如之。惟白駒過隙。在再流光。會幾何時。而去年今日之景象。已在目前矣。鄙人回首當年。其能已於思。試即過去者而簡述之。

客歲四月一號。為開幕之期。其會所之佈置也。堂前結綵。輝連錦戶花街。隊裏和聲。譜出陽阿薤露。國旗隨風而飄拂。電燈與月而爭光。饋物紛陳。鶯花爛漫。斯可為大陸放一光明。為中原別開生面者也。且也美洲各國。嘉賓戾止。謫乎其容。文物衣冠。祛盡昔年之黑暗。高談雄辯。喚醒此日之黃魂。狼藉嘉穀。魚麗旨酒。會連一十六日。因承二百餘年。酒後由代表團修訂洪門各章程。鄙人亦忝列斯席。其間議決進行者。繁而且雜。姑不悉述。而擇其最要者。其案有三。

一重訂根本章程也。夫根本章程者。乃全體會員之主腦。最為重要。理宜於辛亥漢基恢復。國號共和之時。即著手重訂之。以免會務進行上一切障礙。何則。溯洪門自滿清康熙甲寅年間成立以來。二百餘年。向以秘密聯絡。迄今宗旨已大白於人羣。仍守反清復明之宗旨。不合時措之宜。今則擁護真正共和。以利國福民為綱領。光明正大。如朗月當空。隨

## 四亞輪船公司

雲高華 代理人 永生號 葉生	由雲域 船位價目	至香港	亞州皇后 日本皇后 滿提高	頭二百五 一百九十	等拾元 五元	等二百式 一百元	等十五元	等八十元	等六十元 五十五元	大 六十元	上開價目 戰稅另外	域多利 信源號 李毓坤 代理人
----------------	----------	-----	---------------	-----------	--------	----------	------	------	-----------	-------	-----------	-----------------

最近由此開赴日本上海 香港等處船期列后

▲俄國皇后 四月十號

▲日本皇后 五月一號

▲亞州皇后 五月一號

▲滿提高

諸君惠顧懇請移 玉至 代理人處面商一切可也

東亞總司理司徒施謹佈

Seto More Asiatic Pass Agent, C.F.O.S.Ltd. VANCOUVER, B. C.

打士火理司總務 J. J. Forster General Agent C. P. O. S. Ltd. VANCOUVER, B. C.

不亦可 西棄自 人唐得做 人西棄自 人唐得做 人西棄自 人唐得做

本藥房厚備資本發售著名中西丸散各種藥品文房用具香翰香水呂宋烟烟仔烟餅糖及一切美容潤顏裝飾品等凡西人藥店各樣零星諸物無不全備倘蒙惠然來顧定當厚禮相待

舖在舖街五百一十二號開張

司事人盤燮堯啟

民國以來西裝日興而旅外僑胞更加甚焉然歷年來買自西人利權外溢漏卮難堪識者惜之本店有見乎此茲為我華人自己挽回華人利權起見特厚集資本創設洋服店凡百男女裝及童男童女各色衣服無不齊備而衣箱皮夾袋鞋靴帽襪等等尤為選擇合色以利僑胞胞購買如蒙光顧其表歡迎

舖在舖街五百一十四號開張 司事人盤祥啟

協和安 義泰 藥房

華高雲 H. W. Owne, Co. 514 Main Street, Vancouver, B. C. 洋服店

華高雲 G. HIGH Co. 512 Main Street, Vancouver, B. C. 藥房

委路慎大靴舖

▲花樣 李高號男靴

易着 合脚 好樣

人皆悅待 實料 新式

久已馳名 不論大小

男女日用各靴皆備

定價相宜請來賜顧

WILSONS SHOE STORE 157 159 Hastings St. W. Near Cambie Street,

新米

Imperial Rice Milling Co. Ltd.

339 Railway St. Phones Sey. 526-527

Canada Food Board License No. 4-517

VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宜粘大帮谷 近日新米運到甚多甘香潔白食者讚美叨蒙 華人字號光顧 無論遠近單到即付價銀 尤為相宜

庵不龍羅公司謹啟



本埠新聞

是日下午仍准商店開門營業

警長麥理氏。昨已出示通告。謂本市商店於是日下午仍可照常開門貿易。

為不合衛生者示儆

華人名陳安。寓於三十一街夾尼街附近。被控犯衛生例案三宗。

大水管崩決之損失

昨禮拜一。朝。喜士定街夾哥林比亞街之大水管崩決。以致附近一帶水浸。

提防棍騙

本市警局勸諭各商店。凡不其熟識之顧客。若其使用銀具。須要小心。

荷案瑣聞

西婦加姆的沙氏。被控行竊西人摩倫氏銀二百五十元一案。昨在大衙提訊。

各國新聞

西婦販煙被拘

屋崙電云。西婦拉威士打文氏。聞說從雲哥華埠來此。昨被偵探拘去。

加省排日議案之擱置

沙加免渡電云。省會議員日建。日前提出草案。為要求國會取消日籍持相片來美結婚一例。

美日合辦輪船公司

舍路電云。日本國會議員某。昨由日本到來本埠。據稱美國富翁擬建及資本家數名。

名齊扁鵲

啓者弟前年腰部軟痛之症。延延足痛。楚楚異常。殊為焦慮。延黃壽南先生。

承受生意告白

啓者。近頃同興號。白願將生意及貨物。家生一概頂與均昌堂承受。

關傑鳴謝

啓者。弟向旅尾城乘暇遊適。駕抵雲城。兩埠荷蒙致公總堂達權總社及雲城致公堂。

不共戴天之仇

竊思殺人者死。國法每稱天而誅。且賞善罰惡。律有明條。豈容作惡犯科者逍遙法外。

來往新坑輪船日期

啓者本公司來往新坑輪船。片些士必地力士。每禮拜一。以夜十二打鐘由雲城。

頂好機器麵發售

啓者本公司創製鷄旦金銀絲麵。生意貨真價平。且免稅而兼利便。

鳴謝

先兄曹翔顯不幸于本年舊曆二月廿九日病終于山巴峇旅舍。

雲埠致公堂通告

啓者本堂於月之廿號。即夏曆三月廿一日。恭祝陳近南先生實誕。

僑胞注意

啓者本公司在片打街東門牌二百三十一號。專辦園口大幫薯仔。

汝利慎致公堂通告

公啓者汝利慎致公堂會所成立。謹擇三月(式拾壹)日。即西歷四月二十號。

尾利慎血致公堂定期開幕

啓者本埠致公堂。經已創始。兩月。茲將開幕日期。定於四月二十號。

承受廣告

啓者卡忌利。入。由門牌一百二十一號(寶路)餐館。原日係薛庭二。

布碌必力詩打有限公司啓事

啓者余于月之十三號(禮拜日)在華人戲院會說及本公司。將鄭禮辭職。

永昇公司 WING SING CO. 231 Pender St. E. Vancouver, B.C. 工商銀行是日(每百)八十元

Lai his work not being satisfactory to my Company. We then went to Sing Lee & Company and asked them to supply us with men.

那毡哇杜斯德  
仔煙



仔煙身光或嘴金  
先五毫一銀價枝十每

YAT YOUN JAI 域多  
P. O. Box 3229  
Victoria B. C.

本齊接理按稅讀書用能代影帶能代做同胞如有  
子弟來加按稅讀書者請來面議

# 悅容齋影相

在皇家大街門牌壹七零七半 電話 6267 L  
日夜開影快捷玲瓏并招生徒奇妙法特別傳授

## 名(利)客(棧)

189 Pender St. E. Tel. Sey. 1895  
VANCOUVER, B. C.

本旅館主人不惜巨資特建四層新磚樓一所  
名曰名利客棧在雲哥華埠打東街一百三  
十九號房舍通明裝修華麗全座鋪設電火爐  
爐每房均備傢私合用得宜床鋪鏡檯手巾面  
盆冷熱水喉煖汽噴男女廁所男女洗身房等  
俱仿洋式極合衛生 貴客光顧加額歡迎招  
呼妥當諸君買房無論按日或按禮拜或按月  
計任由其便皆能相就取價從廉乃利便同胞  
起見仰祈留意為盼  
▲城隍廟一八九五  
司事人江贊祐啟

## 利多域同利

Lee Hong Chong Co  
Phone 3253 P.O. Box 517  
533 Fisguard St. Victoria, B. C.

啓者本店開設域多利埠非市樂街門牌  
五百三十三號專辦伙食生意兼做稅金  
紙稅單及代理律字火燭保險介紹西人  
判工並經紀洋行貨物買賣一切英文信  
件皆可承辦妥當如蒙 梓里光顧格外  
克己歡迎希祈注意是荷  
▲本舖(講練二貳五三)(信箱五壹七  
民國五年十一月 日  
利同昌司理馬道政 馬呈瑞披露

奇生行大藥房啟事  
本藥房現經將雲高華生隆棧代理丸  
藥之權實行取銷英屬僑胞如有惠  
顧仰轉向現任代理處購用是荷

有頂好尤魚發賣  
本號始創西洲尤魚迄今開辦有十年歷蒙各貴號光顧不  
勝銘感矣近來幾春因戰事影響各行因乏所儲貨不足各  
貴號採辦屢屢有阻遲之候現本公司同人等為廣招徠起見  
再集厚資本與捕魚西人訂立合同務其達到目的是春新晒  
尤魚出市特登數言俾各商號週知請來購辦利益均沾是所  
厚望焉價情貨辦請付中西文件到來定必按時付上觀看  
本號新曬尤魚五拾磅庄一百磅庄相放香白魚蝦肉生晒雪  
魚仔等項俱備發行  
Wing Hem Fish Co. Fairville, N. B. Can.  
謹登廣告

## 中美合辦煤油公司引言

本公司自開招股以來多蒙美國僑胞歡迎股銀已達數萬餘  
元茲為擴充資本及利益大眾計前來雲埠招股演說後則將  
股部分派各 商號代為招股茲得各梓友陸續報名股銀亦  
已達數千餘員焉同胞乎天與之機會過去難逢伏望早日踴  
躍附股庶免額滿見遺也  
▲茲收到雲埠認股芳名錄

- 楊錦珠二百元
- 黃文珍一百元
- 楊贊凌五十元
- 蘇有能三十元
- 楊福林二百元
- 周管有五十元
- 蘇新貴一百元
- 游作枝式百六十元
- 陳寶賢五十元
- 方桂合一十元
- 蘇庚杜三十元
- 鄭維熙一十元
- 江文堪卅元
- 梁振標拾元
- 梁少葵一百元
- 楊宇宙廿元
- 楊慶坤一百元
- 楊錦淳二十元
- 楊怡昌貳百圓
- 蘇廷生一百元
- 楊奕洪一百元
- 蘇集餘叁十元
- 楊祝君一百元
- 楊世深式十元
- 游秉綱二十元
- 方叶坤二十元
- 梁裕昌五十元
- 蘇松佳二十元
- 楊日培五十元
- 江贊堂卅元
- 梁四有十元
- 洪就安二十元
- 蘇有能卅元
- 蘇集餘卅元
- 黃繼昌五十元
- 楊春洪貳百元
- 楊佩居一百元
- 楊蒼照一百元
- 楊福壽二百元
- 楊耀安五十元
- 蘇變彬一百元
- 蘇沃禎一百元
- 游光華二十元
- 方桂生二十元
- 何日揚三拾元
- 楊耀全一拾元
- 趙蕙馨十元
- 林贊英十元

總收股銀發股總理楊監波寓在卡路街公益商號凡代  
理招股商號于每一星期得股若干要交總收股處收發  
回股票以便將各認股芳名登報宣布  
Kong Yick Co. 565 Carrall St. Vancouver, B. C.  
楊監波先生此函

弟黎廣揚上

啟者前日付三馬路亞安本公司油井  
日夜開工下油元放油機候十二百餘尺  
二十半機喉仍掘二十月可到油沙地地後  
再掘十餘尺即有油現數極內有本公司  
二煤油礦師到本公司查察彼等及之  
油井必有事大油井或二千桶至十千桶  
我同胞其欲同享此利乎請速認股為盼  
和入理亞安亞安亞安亞安亞安亞安  
因此本公司近日消息請諸君留意  
民國五年三月十日

奇生  
弟僑英國 向業廚工 前數年間 蕩遊花街 染受花柳重症 法用清瀉  
後亦全愈 現覺神色青黃 四肢乏力 耳鳴頭痛 下部無力 有時欲看書  
寫信 忽然神昏眼花 熟視無觀 感覺如此 中心惕然 急即函致大埠奇  
生行購回(三鞭補腎丸一料)逐日服用 神氣清爽 病狀銷除 弟感再造  
之恩 聊撰數言 登報鳴謝  
C. T. Hane, P. O. Box 188 Cranbrook, B. C. Canada  
居加拿大古連保碌埠台山余子羨恭頌

馳名三鞭補腎丸 一料式十元 半料十元 小半料五元 半小料式元五  
寄件郵費 買者自理 美國一毛五 各國二毛五  
總發行所美國大埠奇生行

KAYSANG CO. 843 CLAY STREET SAN FRANCISCO, CAL. U. S. A.



廷正王



鈞維顧



祥徵陸

密約威脅 如臨深淵 慘痛隱忍 累月經年 議和席上 賴公力宣 國脉所寄 任重職專 理直氣壯 不畏強權 電傳中外 堅持到底 堅期魁底 相期魁底 翹仰丰儀 快靚為先

三鞭補腎丸 每盒銀叁元 戰必勝 花柳搜毒酒 每樽時價貳元 寄藥郵費買者自理

奇生行 三大良藥







### 招 股 廣 告



啟者本公司自新發明用電機接  
鐵善法上蒙美政府信用在省報於  
二月三號本埠市長及各莊船機  
讚頌証據甚佳是以大獲厚利自一  
九一九年開枝創在加拿大雲埠招  
股喜市定街門牌五十號東邊請移

玉步喜市定街招股處研究經  
電機接鐵新法是所厚望焉  
如能認股壹千份者本公司授與特別權利代為取  
照紙及包船車費用若往美國舍路本公司機器廠遊  
覽一切  
西一九一九年 雲埠 西人總理張波方謹白  
華人代理黃柏昌

### 中 華 旅 館

Chung Wah Rooms  
100 Pender St. E. Phone Sey. 6925  
Vancouver, B. C.

本旅館設在雲高華埠打東街門牌一百號  
即哥林比街角是也此館之設原為利便僑胞  
起見特於大加改良修葺重新燈火輝煌房內  
陳設華麗地毯被單色色俱新冷熱水喉一應  
足用且房分大小極合衛生按日按月或賃星  
期取價從廉尚祈惠顧本主人自當倒屣歡迎  
無任翹盼之至  
▲電話(詩磨)六九二五  
司理人黃彬 黃耀謹啟

### 新 圖 軒

承印中西大小文  
HO SUN HING  
205 Pender Street East  
VANCOUVER, B. C.

本軒精製  
中西字畫  
巴圖章及  
印色墨水  
登巴字粒  
如家同胞  
光顧價銀  
格外從廉

### 大 幫 魚 頭

本號設在緬街  
八百二十二號  
辦辦麥穀麥草  
麥糠麥米米粹  
薯仔麵粉白米  
凡屬五穀種類  
無一不備如蒙  
梓里光顧額外  
歡迎

### 廣 永 生 號 廣 告

唐 人 麥 草 麥 穀 舖

Kwong Wing Sang

Phone Sey. 2360 822 Main St. Vancouver, B. C.

再者本號常有  
各號魚頭坭發  
行田料極合用  
落之三日後發  
生所極生薯仔  
瓜菜種植家注  
意購用且從廉  
沽發仰光顧懇  
親臨本號或  
函取立即應命  
(電話三三零)  
▲雲高華埠  
廣永生主人啟

### 衛 安 氏

此藥專治火燒傷流火傷流油傷  
視水傷喉水傷九疔火傷火傷  
類用鷄毛每日搽六次連搽三  
天必定全愈此藥乃世界互  
最大名家之醫生所製天下無  
雙之功効也  
每樽定價壹元 衛安氏啟  
▲雲高華埠永生 Kwong Wing Sang 822 Main St. Van B. C.  
▲雲高華埠和豐 Hong Wo Co. Steveston B. C.

本醫生精究醫學以扶危救世為宗旨由兩廣中醫學院畢業後  
多蒙各界人士之愛護及各界之推許現由本埠遷往  
多倫多市西區法蘭西街門牌五號開設診所凡有  
疑難雜症請到本診所診治無不藥到病除  
診費極廉貧苦者不收診費  
診時：上午九時至下午六時  
星期日及例假休息  
地址：多倫多市西區法蘭西街門牌五號  
電話：五九二五

通 信 處  
Hing Sang Co.  
P. O. Box 361  
521 Fisguard St.  
Victoria, B. C.

本醫生專學○科數年得優等畢業凡  
男婦小兒內外花柳雜症等科不獨學  
得其秘且臨證多年研究自有心得現  
初來雲高華埠懸壺濟世並製有各種  
膏丹丸散甚為神効如各埠僑胞遇有  
疾病而艱於來就診者可將病源詳述  
如有銀屏所依下列門牌寄來弟定當  
細為研究發藥以祈厥疾早瘳  
醫生趙禮彬謹識

介紹 名 醫  
趙禮彬○生乃業於會城黎仲彝○  
學校並派臨證于順德同仁善堂閱歷  
頗深凡對於內外各科皆有實學誠為  
界中又多一偉人現他遊歷於雲高  
華埠寄寓於裕昌隆經有抱病就診者  
皆獲神効故弟等樂為介紹凡我加屬  
僑胞無論有何疾苦可往就商定占勿  
藥特此介紹俾有病者知所求○耳  
介紹人 黃奕章 張椿杰 林立晃 同頌  
岑發深 陳振崇 林德調 同頌

▲恭頌良醫趙禮彬先生  
趙禮彬先生以通儒為良○探岐黃之秘旨後盧萬之真傳乃  
施太守考全書一等○士著名中○黎仲彝先生之高弟  
也治病如神著手成春予內人林氏病入沈疴纏綿半載遍請  
中西○生廿餘名診視均不見效後延先生到診一劑即効數  
劑全愈先生誠為○中之聖手癩里之蒙具○愈者不止數十  
百家不但弟一家蒙其惠也今先生適往英國咸水埠懸壺弟  
感德無既特為表揚使求○者知所問津耳  
同州霞路鄉趙禮彬敬頌

有病不妨問老曹  
啟者弟前三年驟起頭暈流清口水起身脚軟跌仆立用西醫  
治之醫能起立而遍身筋骨十時疼痛交後發熱面紅頭  
暈眼花肢體麻痺手足酸軟難于步履不能操作如是者已三  
年矣試將病源列明信內求曹統新先生救治幸先生見信如  
見症逐一詳論判其症為風濕因初時中風治之不從表解  
而用下法因其風邪隨絡絡遊走過身于骨節而痛風為  
邪春亦屬陽故避風動及正春重陽之候發病更甚付來藥料  
先止頭暈眼花次除疼痛并運行氣血扶正以却邪僅歷一月  
其病霍然而愈身壯力健操作如常足見先生熱讀金匱辨症  
準繩特登報端以鳴謝悃願告患病僑胞向此津而問焉  
廣同頓頓門牌一千一百零五號曹邑人馮廷聰拜頌

洋煙累我 後感醫恩  
啟者弟向有菸癮因逃避巡差忙速一時錯脚由三層墜下二  
層跌斷右腳大骨求曹統新先生將所跌之夾逐一除脫其受  
傷之骨變成碎片不堪不願再請曹先生用藥拔清其膿用  
銀片箍回碎骨至今復原步履如初特誌數言叩謝曹先生醫  
骨之妙焉  
廣同頓頓門牌一千一百零五號曹邑人黃忠敬頌

恭頌曹統新先生醫精內外  
啟者弟晚間咳嗽逆膈下有聲向以為開至今右腳腫大痛徹  
上徹下不能起立痛苦難言立延曹統新先生診脈云脈沉  
弦乃飲氣凌于肝侮于脾肝屬木而主風風動即飲邪滔天故  
咳引膈下而作聲脾屬土而主濕濕盛即痰生與肝風相搏淫  
溢于下故足暴腫痛名雖異病源即同調劑內服外用洗方針  
期五日其咳已止其腫盡消確信先生醫精內外名不虛傳用  
誌片言以為拜頌  
曹邑人余南和掛命別名長指甲恭頌

幾乎一足  
曹統新醫士鑒啟者弟乘車失慎折傷膝脛立用本埠西醫  
包埋三月不特無効且變不能伸屈日夜在床痛苦不堪是時  
西醫要價三百元主張用鋼索縛人身上已受孕不應將足鋼  
去於是懇請閣下醫用內服外敷共六禮拜一概全愈且無  
犯胎至今產下孩兒母子俱壯特此上數言以報閣下知之焉  
寓毛爹士度埠二街門牌九百一十號白人薛慶上言

感謝曹統新先生醫骨之妙  
啟者弟小女年方四歲于五月初六由二層樓跌下于地被木  
在地橫架其足于左腳大骨骨斷痛楚驚駭鄰里刻請曹  
統新先生到先灌還魂止痛散隨訂湯劑外敷藥計醫半月  
其骨復原並無偏壞步履行走如未跌之前足見先生醫骨之  
妙特誌片言以為拜頌並告患跌打諸君知津而治焉  
廣同頓頓門牌二百一十四號曹邑人林德拜頌

曹統新 內外方脈  
包過跌打  
消腫止痛  
內外全藥  
奇難雜症  
遠近馳名  
日淘芒毒  
驅疔疔毒  
驅疔疔毒  
驅疔疔毒



曹統新治奇難雜症并請救急獨步良方各處僑胞或  
遠年頑癩屢醫無效等症不妨試診或其症步履艱難出入不  
便及路途遙隔難來就診者可將源病自起至今逐一列明信  
內并列住址賜來或着辨症或着訂方或着付藥或取膏丹丸  
散定必如命從速付上決不延誤 寓金山大埠廣同頓頓  
門牌七百二十六號曹邑人曹統新謹啟  
同和話館六號 C. T. Sun 726 Jackson St. San Francisco, Cal.





新說部

老儒奇遇

(三)

會遠某歲。南洋華工。以埠內政府。頗行苛約。遂聯羣罷業。陳即以...

大漢公報雜錄

中華民國八年

新聞第十一卷

之。一日。汪牛遊於園。見梅娘立梨。樹下。而梅娘。心竊憐之。不覺長...

南音 老妓從良 (續) 年十七。就理街。共郎到老白髮和...

愛犬之西班牙人 共蓄二百零六頭 克而斯者。西班牙國之巨商也。家...

梅娘傳 金陵梅娘。事女梅娘。窈窕多姿。而別饒冷艷。幼以父母命。許字勞姓子...

新到廣告 觀冬菇 罐頭蟹 罐頭筍 蓮藕干 罐冬菇 桶蓋頭 大蝦干 桶鼓油

YUCHO CHOW STUDIO 23 PENDER ST. W. VANCOUVER, B.C. 本館今逢第十七週之紀念...

廣興祥 Quong Hing Chong Co. Phone Sey. 2660 278 Pender Street East Vancouver, B.C.

欲除洋煙毒以雷夢熊為聖手 欲斷烟引者不防問雷夢熊先生

# 喉科各種雜症 遠年爛肉

## 妙藥丸散發售

### 自製靈丹

# 姓樹南治老栳百病天下無雙

此藥乃老樹南先生祖傳秘方，專治喉科各種雜症，遠年爛肉，功效神速，馳名中外。凡患此症者，服之立見奇效。本藥丸散，均係自製，藥力純正，誠為濟世之良藥也。

# 花柳專科

## 除毒



本診所專治花柳各種毒症，無論新舊，一服即效。採用祖傳秘方，藥到病除，絕無痛苦。凡患此症者，請速來診，以免延誤。本診所地址：大馬路... 診費：...

# 一見良醫百病消除

## 萬家生佛救世靈丹

此藥乃名醫秘傳，專治百病，功效如神。凡患各種疑難雜症者，服之立見奇效。本藥靈丹，誠為濟世之良藥也。凡有患病者，請速來診，以免延誤。本診所地址：大馬路... 診費：...

# 瑞和洋服公司

SEUY WO & CO.  
Phone Sey. 4067  
Ladies & Gent's Tailors  
234 Hastings St. E.  
Vancouver B.C.

欲時着衣服者請來  
靚線仔絨 各種  
靚線仔絨 俱備  
舊線仔絨 包不  
青天 變染  
諸君 取價不二  
惠顧

# 金有樓

樓師狀有金溫  
◀務事局民移門衙理▶  
Won Alex. Cumyow,  
402 & 404 Abbott St.  
Phone Sey. 2240  
Vancouver, B.C.

料理衙門移民事務有  
蒙委託請移玉面商便安  
溫金有啓

# 葉成記

SING KEE  
391 Columbia St P. O. Box 655  
New Westminster, B.C.

雜貨大廣告  
本店專辦中西伙食蘇杭雜貨缸瓦磁器磨  
關靴鞋各樣齊備現在新由中國別運到特  
種適合用貨物甚多不能盡錄如蒙 貴客  
定貨辦入坑上大小貨單必能照辦寄上價  
格外相宜  
美成記謹啓

# 房廣告

▲住所須合衛生  
衛生一事西人乃視為人生之要點猶魚之於水不可一  
時或離別之也而所謂衛生之要點者則莫如所賦之住所因  
人之睡時其呼吸之氣經過五臟六腑故一遇吸有穢污之氣  
則病因而生矣不可不知也弟不惜工本而賃有西人客寓  
一間重修之煥然一新冷熱水喉煖氣喉件樣齊備最合衛生  
也茲藉新張伊始而又以便行旅起見故將 小敢多取每位  
獨睡床一張好床舖每夜收銀二毫五三毫五四毫頭房五毫  
諸君光顧請照下所列門牌便是  
(門牌二百五十五號)  
I oyan Rooms 255 Georgia St. East  
Phone Sey. 9352 VANCOUVER, B. C.  
民國七年九月二十日 弟鄭懷彰字佈  
鄭瑛文辦理衙門案件兼做英文文件(喊線思慶九三三二)  
▲順教英文夜學

# 廣生萬

Kwong Man Sang  
218 Keefer Street  
VANCOUVER, B. C.

新冬菇 靚海參  
新草菇 好鮑魚  
香花生 各種米  
黃片糖 黃煙紙  
大南杏 白紙巾  
好生油 廣蘭煙

# 劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發兌

本診所專治各種疑難雜症，藥到病除，功效神速。凡患各種疑難雜症者，請速來診，以免延誤。本診所地址：大馬路... 診費：...

# 始創花柳扶元搜毒散

此藥專治花柳各種毒症，無論新舊，一服即效。採用祖傳秘方，藥到病除，絕無痛苦。凡患此症者，請速來診，以免延誤。本診所地址：大馬路... 診費：...

# Dr. LAU YIT CHO

502 GRANT AVE. Vancouver B.C.

眼科名醫  
專治各種眼疾，藥到病除，功效神速。凡患各種眼疾者，請速來診，以免延誤。本診所地址：大馬路... 診費：...